

Table of market prices for various goods like flour, sugar, and oil.

MARCHÉ AU QUIN. Cuir espagnol à semelle, n. 1, par livre...

PEAUX ET CUIRS. Peaux, n. 1, vertes et ind- pectées, par 100 livres...

MARCHÉ MONÉTAIRE DE MONTRÉAL. 27 avril 1889.

PREMIER BUREAU. Banque de Montréal, 228 à 227; ventes, 2 actions à 228; 25 actions à 227...

MARCHÉ DE GRUOS. Montréal, 26 avril 1889. Patente d'hiver...

MARCHÉ DE NEW-YORK, 27 avril. Coton cios ferme; terre haute, à 10 1/2; Orléans, 10 9/16...

PORT DE QUEBEC. ARRIVAGES. 29 avril. Steamer Lake Superior, Liverpool, 18 avril...

ARRIVAGES. 29 avril. Steamer Lake Superior, Liverpool, 18 avril...

ARRIVAGES. 29 avril. Steamer Lake Superior, Liverpool, 18 avril...

ARRIVAGES. 29 avril. Steamer Lake Superior, Liverpool, 18 avril...

ARRIVAGES. 29 avril. Steamer Lake Superior, Liverpool, 18 avril...

Contrats de la Malle. DES SOUMISSIONS, adressées au Maître Général des Postes, seront reçues, à OTTAWA, jusqu'à MIDI, LE 17 MAI 1889.

AVIS AUX ENTREPRENEURS. On recevra, à ce bureau, jusqu'à VENDREDI, le 30 jour de MAI prochain...

LA BANQUE NATIONALE. LE PREMIER MAI prochain et après, la Banque paiera à ses actionnaires un DIVIDENDE DE TROIS POUR CENT...

MERCREDI, LE 22 MAI PROCHAIN. A TROIS HEURES P. M.

ARGENT COMPTANT. Achetez argent comptant et sauvez 5 cents par piastre!

Tweeds Canadiens. Tweeds Canadiens, bonnes valeurs, 43c, 50c, 70c, 80c.

GARNITURES DE MAISONS. Le public est invité à venir examiner le plus grand assortiment de Rideaux qui se soit encore vu à Québec.

GLOVER, FRY ET C. ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

CELÈBRES LUNETTES. B. LAURANCE. Mont les meilleures pour soulager la vue...

LES BEAUX-ARTS CHEZ SOI. SANS DENSIFIER, parez vos logis. Au moyen d'un procédé nouveau de peinture...

LA BANQUE NATIONALE. LE PREMIER MAI prochain et après, la Banque paiera à ses actionnaires un DIVIDENDE DE TROIS POUR CENT...

MERCREDI, LE 22 MAI PROCHAIN. A TROIS HEURES P. M.

ARGENT COMPTANT. Achetez argent comptant et sauvez 5 cents par piastre!

Tweeds Canadiens. Tweeds Canadiens, bonnes valeurs, 43c, 50c, 70c, 80c.

GARNITURES DE MAISONS. Le public est invité à venir examiner le plus grand assortiment de Rideaux qui se soit encore vu à Québec.

GLOVER, FRY ET C. ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

CELÈBRES LUNETTES. B. LAURANCE. Mont les meilleures pour soulager la vue...

LES BEAUX-ARTS CHEZ SOI. SANS DENSIFIER, parez vos logis. Au moyen d'un procédé nouveau de peinture...

LA BANQUE NATIONALE. LE PREMIER MAI prochain et après, la Banque paiera à ses actionnaires un DIVIDENDE DE TROIS POUR CENT...

MERCREDI, LE 22 MAI PROCHAIN. A TROIS HEURES P. M.

ARGENT COMPTANT. Achetez argent comptant et sauvez 5 cents par piastre!

Tweeds Canadiens. Tweeds Canadiens, bonnes valeurs, 43c, 50c, 70c, 80c.

GARNITURES DE MAISONS. Le public est invité à venir examiner le plus grand assortiment de Rideaux qui se soit encore vu à Québec.

GLOVER, FRY ET C. ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

DE QUEBEC AUX ANTILLES. NOTES DE VOYAGE. Par M. l'abbé MONTMINY.

LES BEAUX-ARTS CHEZ SOI. SANS DENSIFIER, parez vos logis. Au moyen d'un procédé nouveau de peinture...

LA BANQUE NATIONALE. LE PREMIER MAI prochain et après, la Banque paiera à ses actionnaires un DIVIDENDE DE TROIS POUR CENT...

MERCREDI, LE 22 MAI PROCHAIN. A TROIS HEURES P. M.

ARGENT COMPTANT. Achetez argent comptant et sauvez 5 cents par piastre!

Tweeds Canadiens. Tweeds Canadiens, bonnes valeurs, 43c, 50c, 70c, 80c.

GARNITURES DE MAISONS. Le public est invité à venir examiner le plus grand assortiment de Rideaux qui se soit encore vu à Québec.

GLOVER, FRY ET C. ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

ARRIVAGES. 26 avril 1889. 119. Chambre des Notaires.

A BONNEZ VOUS. LE PLUS BEAU JOURNAL DE L'AMÉRIQUE. ESSENTIELLEMENT PATRIOTIQUE ET NATIONAL!

LIQUEUR DE SALSEPAREILLE. Préparée par les Sœurs de l'Hôpital du Sacré-Cœur de Jésus.

ELIXIR. PRÉPARÉ PAR LES SŒURS DE L'HOPITAL DU SACRÉ-CŒUR. ELIXIR ALBUMINE FERROGÈNE.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

CHAPEAUX D'ENFANTS ET CASQUETTES. Meilleures fabriques de Londres, dits Lincoln et Bennett.

GUIDE DU VOYAGEUR

Navigation, chemins de fer et autres voies de communication en rapport avec Québec.

CHEMIN DE FER DU PACIFIQUE, VOIE DU NORD

Trois trains chaque jour de Québec à Montréal: 1.30 h. et 10.03 h. p. m. Les trains de dimanche partent de Québec pour Montréal à 1.30 h. p. m.

L'INTERCOLONIAL

Départ: Train de Lévis pour Halifax et Saint-Jean, à 8 h. 00 m. Pour la Rivière du Loup et Saint-Placide, 11 h. 15 m. Pour la Rivière du Loup, 17 h. 55 m.

LE GRAND TRONC

Le bateau de la traverse part de Québec pour Richmond et les différents endroits à l'est et à l'ouest, à 1 h. 45 m. et 8 h. p. m. Part de Québec-Sud à 7 h. a. m. à 8 h. 00 m. et 7 h. p. m.

LE QUÉBEC ET LAC SAINT-JEAN

à 8 h. 30 m. p. m. - Train mixte tous les jours pour la Rivière à Pierre, y arrivant à midi. à 8 h. 0 m. a. m. - Train express pour Chambord Junction, Lac Saint-Jean, tous les jours, y arrivant à 6 h. 30 m. p. m.

LE QUÉBEC-CENTRAL

Train Express - Part de Québec par le vapeur de la Traverse à 12 h. 30 m. p. m. de Lévis à 1 h. 10 m. p. m., arrive à la Baie à 3 h. 25 m. p. m., à Sherbrooke à 8 h. 00 m. p. m., à Newport, Vt., à 10 h. 00 m. p. m., à Boston, à 8 h. 30 m. a. m., à New-York, à 11 h. 05 m. a. m.

PAQUEBOTS Océaniques

De Québec tous les jeudis pour Liverpool. De Liverpool tous les jeudis pour Québec. De Québec à Glasgow tous les 15 jours.

LIGNÉ ALLAN. De Québec à Glasgow tous les 15 jours. Prix du passage de Québec: cabine \$60, \$70 et \$80 cabine supérieure, \$90.

LIGNÉ DU DOMINION. Tous les jeudis de Québec à Liverpool. Prix des cabines, aller et retour: \$90 à \$120; 2e classe, \$35.

LIGNÉ DU GOLFE. Tous les 15 jours, le mardi, pour Pictou, à 2.00 p. m. arrêtant à la Pointe au Père, Gaspé, Summerside et Charlottetown.

NAVIGATION INTÉRIEURE

LIGNÉ DU RICHELIEU. De Québec à Montréal tous les jours à 5 heures p. m. LIGNÉ DE LA NAVIGATION DU SAINT-LAURENT. Les mardis et vendredis, à 7 h. et demie a. m. pour Chicoutimi et la Baie des Ha! Ha!

LIGNÉ DE SAINTE-ANNE DE BEAUPRÉ. De Québec tous les dimanches, lundis, mercredis, jeudis et vendredis, à 6 heures a. m. Au retour le vapeur laissera Sainte-Anne à 2 ou 3 h. p. m.

LIGNÉ DE SAINT-NICOLAS. De Québec tous les mardis et samedis a. m. de Saint-Nicolas, Deschambault les lundis et vendredis, selon la marée.

LIGNÉ DE SAINT-JEAN DE MICHAILLONS. De Québec tous les mardis et samedis a. m. de Saint-Jean Deschambault les lundis et vendredis, selon la marée.

LIGNÉ DES GRONDINES. De Québec les mardis et samedis, selon la marée, et des Grondines les lundis et vendredis.

LIGNÉ DE SAINTE-CROIX. Mêmes jours que les précédents, arrêtant à la Pointe à l'Aubain, la Pointe-aux-Trembles, Saint-Antoine, les Ecuries et Sainte-Croix.

LIGNÉ DE MONTMAGNY. Le Montmagny part tous les jours de Québec, à 1 h. p. m. pour Saint-Laurent, Saint-Michel et Saint-Jean, et Berthier tous les mardis, jeudis et vendredis.

DE BOUT DE L'ILE - 5 h. 15 m., 8 h., 10 h. a. m., et 1 h. et demie, 3 h. et demie, 5 h. et demie a. m., 1 h. 45 m., 3 h. 15 m., 5 h. et demie p. m.

ENTRE L'ILE D'ORLÉANS ET QUÉBEC. De Québec - 6 h. 15 m., 9 h. 15 m., 11 h. et demie a. m., et 2 h. et demie, 4 h. 45 m., 6 h. 15 m., 8 h. et demie, 10 h. 15 m., 12 h. et demie p. m.

ARRÊTÉ À SAINT-JOSEPH DE LÉVIS en montant et en descendant. Les jours de fête, un voyage se fera de l'île à Québec à 8 heures du matin.

Tous les jours depuis la barrière de Sainte-Foye jusqu'au couvent de Jésus-Marie et les cimetières Mount Herment et Woodfield: 7 h. et demie a. m., 12 h. 15 m. p. m., 2 h. 15 m. p. m. et 6 h. 15 m. p. m.

Tous les jours pour l'église de Sainte-Foye, le couvent de Bellevue et le cimetière Belmont: 6 h. et demie a. m., 8 h. 45 m. a. m., 2 h. 15 m. p. m. et 6 h. 15 m. p. m.

Le dimanche pour les couvents de Jésus-Marie et de Bellevue et les cimetières Mount Herment, Woodfield et Belmont: 1 h. p. m., 1 h. et demie p. m., 2 h. p. m., 2 h. et demie p. m., 3 h. p. m., 3 h. et demie p. m., 4 h. p. m. et 4 h. et demie p. m., et 5 h. p. m.

Un omnibus quittera la barrière Sainte-Foye pour l'église de Sainte-Foye à 1 h. p. m., et 5 h. et demie p. m. Quittera l'église Sainte-Foye à 2 h. et 7 h. p. m.

Départ du Cap Rouge à 8 h. et demie a. m. Arrive à Québec à 10 h. a. m. Départ du bureau de Poste, Québec, pour le Cap Rouge à 4 h. 15 m. p. m.

Part de Québec à 11 h. 45 m. a. m. du Bureau de Poste pour le couvent de Silley, et de Silley pour Québec à 1 h. p. m.

Départ tous les jours du Pont Dorchester pour le Sault Montmorency, le matin à 10 heures et à midi, et à 5 heures et demie et demie dans l'après-midi. Prix: 20 cents aller et retour.

Tous les jours de Québec, à 4 h. p. m., rue du Pont; et part du Château-Richer le matin à 6 h. et demie. Prix: aller et retour 50 cents.

Départ du Pont Dorchester trois fois par semaine, les mardis, jeudis et samedis à 2 heures et demie p. m. Prix: 70 cents.

EN VILLE

Tous les jours de 8 heures du matin à 8 heures du soir entre la barrière Sainte-Foye et la rue Buade, vis-à-vis le presbytère. Prix: 5 centimes.

Tous les jours depuis la barrière Saint-Vaier jusqu'au marché Champain, depuis 6 heures du matin jusqu'à 10 heures du soir. Prix: 5 centimes.

Service d'un ASCENSEUR de la Petite Rue Champain à la Terrasse Durham, chaque jour de 6 heures du matin à 9 heures et demie du soir. Prix, montée et descente, 5 centimes.

E. J. FLYNN C.R., L.L.D. AVOCAT BUREAU: 36, RUE SAINT-PIERRE, (au haut de la Banque Union), QUÉBEC. 1 mai 1889. 188

DERNIERES NOUVEAUTÉS!

MESSIEURS GLOVER, FRY ET Cie ont beaucoup de plaisir à annoncer au public que leur ASSORTIMENT DE NOUVEAUTÉS est maintenant au complet dans tous les Départements.

Nous désirons attirer une attention spéciale sur les marchandises suivantes qui sont exceptionnellement bon marché: Manteaux pour dames, en drap noir, bien garnis et de bonne qualité, \$2.50, \$3.00, \$4.00, \$5.00 et plus.

GLOVER, FRY ET Cie. 10 avril 1888. 122

Manteaux, Gilets et Pelisses! POUR DAMES!

Nous vous invitons à venir visiter les dernières modes de la saison, en fait de MANTEAUX et GILETS, tous à des prix très raisonnables.

GLOVER, FRY ET Cie.

BONNETERIE Chapeaux en feutre de goût pour dames et enfants. Fleurs, Oiseaux, Ailes, etc., etc.

Glover, Fry et Cie.

1873 GRIP! 1888 Journal comique du Canada

ANNONCE POUR L'ANNÉE PROCHAINE GRIP est maintenant trop bien connu pour qu'il faille faire son éloge.

LES GRAVURES DU GRIP Outre leur stricte impartialité, quand elles ont trait à la politique, sont toujours marquées au coin du patriotisme et de la moralité.

LES GRAVURES DU GRIP Les dernières améliorations ont universellement admirées. Le journal est agrandi de 16 pages et est imprimé sur beau papier.

PROGRAMME DU GRIP Humoristique sans être vulgaire; Patriotisme sans partialité; Vrai sans affectation.

Ne négligez pas ce journal canadien illustré. Le prix de l'abonnement le place à la portée de tout le monde.

Adressez à la compagnie dite GRIP Printing and Publishing Company, 35 et 28, rue Front West, Toronto. Les nouveaux souscripteurs qui enverront \$2 recevront le journal pour le reste de l'année 1888 et pendant toute l'année 1887.

Prime spéciale offerte Tous les souscripteurs au GRIP, nouveaux ou anciens ont droit à une copie du magnifique lithographie, CONSERVATION LAMARCA, ou le LIZARD LAMARCA, qui doivent être publiés prochainement, sur paiement de 5 cents pour l'affranchissement.

SANTÉ POUR TOUS!!! LES PILULES L'ONGUENT

PURIFIENT LE SANG DÉRANGEMENTS DU FOIE, DE L'ESTOMAC et des INTÉSTINS.

Elles fortifient et restituent la santé à des constitutions débilitées.

Elles sont aussi inestimables dans toutes les maladies particulièrement au sexe féminin de tout âge.

Elles sont inappréciables pour les enfants ainsi que pour les personnes âgées.

Les Médecines sont préparées seulement à l'établissement de PROFFESSOR HOLLOWAY 78, NEW OXFORD STREET, avanturant 533, OXFORD STREET.

EN VENTE À L'IMPRIMERIE GÉNÉRALE, Québec, rue du Fort, N. vis-à-vis la Poste

LETTRE ENCYCLOPIQUE DE S. S. LE PAPE LÉON XIII

Constitution chrétienne des Etats PRODIGER LE 1er NOVEMBRE 1885

SAINT ROCH SES VERTUS, SON DON DE GUÉRIR LES MALADIES

Chars directs entre Québec-Sud Sherbrooke et Newport sur le train du jour.

Informations sur les taux, etc., peuvent être obtenues au bureau des billets, vis-à-vis l'hôtel St-Louis, et à 17, rue Soule-Port, aussi aux stations de Québec et Québec-Sud.

ACADÉMIE DES PALMIERS ASSOCIATION FONDÉE EN 1880

STATUTS ART. I. - L'Académie a pour but l'expansion de la Langue française et l'encouragement des Voyages d'études aux pays lointains.

COMPAGNIE DU CHEMIN DE FER PACIFIQUE CANADIEN

Montréal, Ottawa, Kingston, Toronto, Port Arthur, Winnipeg, Manitoba, le Nord-Ouest, Vancouver, et Victoria, Colombie Anglaise.

Changement d'Heures A partir de MERCREDI, le 1er juin 1887,

Table of train schedules with columns for stations (Montréal, Ottawa, Kingston, Toronto, Port Arthur, Winnipeg, Manitoba, etc.) and times.

es trains circuleront comme suit:

Table of express train schedules with columns for Express Local, Express Direct, and Express Local.

STATIONS Départ de Québec, Arrivée à Trois-Rivières, Départ de Trois-Rivières, Arrivée à Montréal, etc.

Le seul ligne qui conduit à tous les endroits dans le haut de l'Ontario et qui est en même temps la voie la plus courte pour se rendre à Winnipeg, Manitoba et le Nord-Ouest via Owen Sound et Port Arthur.

Quatre Trains tous les jours de Montréal à Ottawa.

Pour information concernant les billets, etc., s'adresser au nouveau bureau des billets, EX. E. LOUIS, rue Saint-Louis, au n. 15, à Saint-Joseph, et à la GARE DU PALAIS, QUÉBEC.

Lucius Tuttle, Gérant du trafic des passagers, D. McNICOLL, Agent général pour passagers.

PENSION

On trouve encore à l'Hôpital du Sac Cour de Jéhu quelques chambres à la position des Dames qui désirent en prendre leur pension.

PATENTS

MUNN & Co. of the Scientific American, continue to act as Solicitors for Patents, Caveats, Trade Marks, Copyrights, for the United States, Canada, Copyrights, France, Germany, etc.

LEVIN ROYAL

Il est le favori des voyageurs et des familles et est employé depuis 10 ans sans aucune plainte ni se soit élevée contre lui.

EN VENTE À L'IMPRIMERIE GÉNÉRALE, Québec, rue du Fort, N. vis-à-vis la Poste

LETTRE ENCYCLOPIQUE DE S. S. LE PAPE LÉON XIII

Constitution chrétienne des Etats PRODIGER LE 1er NOVEMBRE 1885

SAINT ROCH SES VERTUS, SON DON DE GUÉRIR LES MALADIES

Chars directs entre Québec-Sud Sherbrooke et Newport sur le train du jour.

Informations sur les taux, etc., peuvent être obtenues au bureau des billets, vis-à-vis l'hôtel St-Louis, et à 17, rue Soule-Port, aussi aux stations de Québec et Québec-Sud.

ACADÉMIE DES PALMIERS ASSOCIATION FONDÉE EN 1880

STATUTS ART. I. - L'Académie a pour but l'expansion de la Langue française et l'encouragement des Voyages d'études aux pays lointains.

COMPAGNIE DU CHEMIN DE FER PACIFIQUE CANADIEN

Montréal, Ottawa, Kingston, Toronto, Port Arthur, Winnipeg, Manitoba, le Nord-Ouest, Vancouver, et Victoria, Colombie Anglaise.

Changement d'Heures A partir de MERCREDI, le 1er juin 1887,

Table of train schedules with columns for stations (Montréal, Ottawa, Kingston, Toronto, Port Arthur, Winnipeg, Manitoba, etc.) and times.

es trains circuleront comme suit:

Table of express train schedules with columns for Express Local, Express Direct, and Express Local.

STATIONS Départ de Québec, Arrivée à Trois-Rivières, Départ de Trois-Rivières, Arrivée à Montréal, etc.

Le seul ligne qui conduit à tous les endroits dans le haut de l'Ontario et qui est en même temps la voie la plus courte pour se rendre à Winnipeg, Manitoba et le Nord-Ouest via Owen Sound et Port Arthur.

Quatre Trains tous les jours de Montréal à Ottawa.

Pour information concernant les billets, etc., s'adresser au nouveau bureau des billets, EX. E. LOUIS, rue Saint-Louis, au n. 15, à Saint-Joseph, et à la GARE DU PALAIS, QUÉBEC.

Lucius Tuttle, Gérant du trafic des passagers, D. McNICOLL, Agent général pour passagers.

HEINTZMAN

Tout amateur de musique ne peut manquer l'occasion d'arrêter pour voir les

PIANOS DE HEINTZMAN ET

Ces pianos n'ont pas ce rival, de durée, la douceur et la délicatesse de la touche élastique et si supérieure.

CARTES D'ETAT

La nouvelle CARTE DE L'ILLINOIS, par Index, de Tunison, a deux pieds et un tiers sur trois pieds; montée sur des rouleaux colorés et vernissés.

Elle montre aussi la population, la richesse et les productions de l'état par comtés avec un Index relativement à la position, et donne une courte esquisse historique de l'état, et une carte de l'Illinois tel qu'il était en 1812.

1889 - Arrangements d'hiver - 1889

Les lignes de cette compagnie se composent des vapeurs en fer à double engin suivants, construits sur la Clyde.

ACADIAN.....1350 Capt. ASSYRIAN.....3770 Capt. John Bentley

LA VOTE LA PLUS COURTE SUR MER ENTRE L'AMÉRIQUE ET L'EUROPE, LA TRAVERSÉE D'EUROPE EN CINQ JOURS SEULEMENT D'UN CONTINENT À L'AUTRE.

DE LA MALLE DE LIVERPOOL

DE LIVERPOOL À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC

DE QUÉBEC À HALIFAX

DE HALIFAX À QUÉBEC